

Nasz nr Ref LF/CR
Twój nr Ref

Prosić o Caran Richardson
Numer bezpośr. 01467 533305
Email caran.richardson@aberdeenshire.gov.uk

Laurence Findlay
Education & Children's Services
Woodhill House
Westburn Road
Aberdeen
AB16 5GB
Tel: 01467 537438

1 listopada 2021

laurence.findlay@aberdeenshire.gov.uk
www.aberdeenshire.gov.uk

Drogi Rodzicu/Opiekunie

Witamy po powrocie na drugi semestr roku szkolnego 2021/2022. Mam nadzieję, że wszyscy mieli dobrą przerwę październikową i powrócili wypoczęci i gotowi na wyzwania nowego semestru, kiedy zbliżamy się do końca 2021 roku.

Wchodząc w zimowe miesiące, będziemy obserwować wzrost przypadków różnego rodzaju chorób sezonowych, takich jak grypa, na dodatek do ciągłych przypadków Covid-19. Z pewnością odczuwamy to w szkołach, zarówno dzieci jak i personel. W tym miejscu, pragnę znów poprosić o pomoc w zachęcaniu Państwa dzieci do zastosowania się do wszelkich wymogów, które pozostają w mocy, w celu dalszego opanowywania wirusa Covid-19. Zwyczaj częstej higieny, regularne testy (przypominam o logowaniu wyników testów po każdym wykonaniu) oraz wszystkie inne przepisy, które zostały ustalone, będą pomagać nam w przetrwaniu okresu pandemii.

Kontynuujemy zastosowanie wytycznych Rządu Szkockiego we wszystkich naszych szkołach oraz placówkach opieki nad dziećmi. Aby szkoły nadal mogły być otwarte, uczyć i realizować program, wiele aktywności nadal pozostają w formie wirtualnej. Włączają się w to spotkania z rodzicami, które nadal będą się odbywać w takiej formie. Wiem, że wielu z nas niecierpliwie wygląda koncertów i innych organizowanych w szkołach wydarzeń, ale sytuacja z Covidem nadal jest bardzo delikatna i ciągle nie możemy jeszcze „wrócić do normalności”. Restrykcje w szkołach pozostają w mocy w nadchodzącym okresie. Jednak, krótko przed październikowymi wakacjami, poczyniono niektóre zmiany w zaleceniach dla szkół i opisuję je poniżej:

- Kiedy to jest potrzebne, proporcjonalne i uznane jako korzystne, rodzice/opiekunowie nie będą przychodzić do szkoły na wizyty indywidualne np. W sprawie postępów, samopoczucia lub zachowania dzieci i młodzieży (odnosi się to do indywidualnych umówionych wcześniej wizyt, a nie do pełnowymiarowych spotkań z rodzicami);
- Zgodnie z zaleceniami SportScotland, oraz tam gdzie odpowiednie ograniczenia są w mocy, rodzice/opiekunowie mogą wchodzić na teren szkoły aby oglądać nasze wydarzenia sportowe na powietrzu;
- Tam gdzie zachodzi potrzeba i środki elektroniczne nie zdają egzaminu, Rady Rodzicielskie oraz Związek Rodzic-Nauczyciel mogą spotykać się na terenie szkoły; i

- Grupy interwencyjne środowiskowe oraz grupy realizujące program nauki dla dorosłych nadal mogą odbywać się w szkołach, jeśli porzeka, w szczególności w sytuacjach kiedy temat dotyczy na dobrobycie naszych dzieci i młodzieży.

Rząd Szkocki, w dniu 19 października 2021 roku, ogłosił organiczenia z poprzedniego semestru pozostają w mocy, do czasu większego spadku liczby przypadków wśród dzieci i młodzieży. Rząd Szkocki będzie przyglądał się sytuacji w odstępach tygodniowych.

Ponownie mieliśmy bardzo duże zainteresowanie programem wakacyjnym. Pragnę wyrazić podziękowanie wszystkim kolegom, którzy zaangażowali się w szeroki wachlarz wakacyjnych działań. Teraz obmyślamy już plany na przerwę Wielkanocną oraz Letnią w 2022 roku.

Jak zawsze, nasza zbiorowa rola we wspieraniu ochrony dzieci jest bardzo ważna. Oznacza to, że oczy i uszy mają być szeroko otwarte na wyłapywanie sygnałów od dzieci, że coś nie działa jak należy, oraz pomoc im, jeśli potrzeba. Grupy opiekunów społecznych są tutaj, by pomóc <https://www.aberdeenshire.gov.uk/social-care-and-health/local-social-work-office/>, dodatkowo myślę, że część młodzieży może uznać że strona internetowa Fearless za pomocną w rozumieniu również zgłaszania przestępstw: <https://www.fearless.org/>

Dodatkowo, serwisy wspierające zdrowie psychiczne, nadal są dostępne zarówno dla dzieci, młodzieży i dorosłych. Po więcej informacji, odwiedź: <https://www.aberdeenshire.gov.uk/social-care-and-health/community-care/living-independently/mental-health-wellbeing-services/>. Proszę pamiętać również, że www.kooth.com pozostaje otwarte dla młodzieży w wieku 10-18 oraz www.togetherall.com dla każdego powyżej 16 roku życia.

Na koniec, z przyjemnością podkreślę otrzymane fundusze na wsparcie osób i grup w kosztach życia takich jak dalsza edukacja, wycieczki szkolne, muzyka, sztuka oraz teatr. Więcej informacji na stronie: <https://www.aberdeenshire.gov.uk/benefits-and-grants/educational-grants/>.

Jak zawsze, bardzo dziękuję rodzicom i opiekunom za nieustanne wsparcie naszych szkół oraz placówek opieki nad dziećmi oraz życzę Państwu oraz rodzinom zdrowia w nadchodzącym semestrze.

Z poważaniem,



Laurence Findlay
Dyrektor ds. Edukacji oraz Usług Dziecięcych